

**A 21 版**  
 第 21 期  
 總第 556 期  
 2020 年 10 月 08 日  
 星期四  
 庚子年八月二十二

# 華興報

www.chinatribune.us  
 Tel: 651-387-0234

## 网站设计

设计手机和电脑兼容网站  
 以最优惠价格把您搜索到

Google, Yahoo, Bing 首页  
 价格全美最低、免费24/7维护  
 612-886-9128(office)  
 612-226-1631(cell)

host1800.com  
 sales@host1800.com

美國華興報發行中西部七個州！歷史悠久、印量大、覆蓋廣、效果好、信譽高！

請投票給 GENE RECHTZIGEL 他為民眾謀福利

PAID ADVERTISEMENT

### VOTE NOV 3RD!

#### GENE RECHTZIGEL for CD4



**GENE WILL DO MORE IN 2 YEARS THAN BETTY HAS DONE IN 20!**

### SAFE DRINKING WATER:

**YOU DESERVE AND ARE ENTITLED TO SAFE DRINKING WATER.**

**Electing Gene Rechtzigel for Congress in District 4 will address:**

1. City Wells that have a PFAS amount greater than the EPA acceptable level need to be shut down.
2. New City Wells need to be drilled having undetectable levels of PFAS.
3. Existing Wells having PFAS in the water need the building of new treatment plants that reduce the PFAS amount in the water to an undetectable level.
4. Mixing toxic City Well water with clean Well water is not a solution. Seeking PFAS treatment solutions from Beltrone Research and Testing Laboratory, and Princeton University, and development through CDM Smith's Environmental Strategy on Identifying and Optimizing PFAS treatment solutions will be considered.
5. Mixing toxic City Well PFAS water with clean City Well water will not be allowed, because the EPA's safe drinking water limit for all people in the water supply volume is 1 drop of PFAS in an Olympic Sized swimming Pool.

Gene Rechtzigel promises as your newly elected Congressman to fight to protect the women, unborn children, and children from toxic PFAS water, over .00007 UG/L that is bioaccumulated. The Minnesota Department of Health should pay for All PFAS Testing of Private Wells.

**Electing Gene Rechtzigel for Congress in District 4 will:**

- ✓ Replace darkness with **LIGHT**
- ✓ Replace discrimination with **TRUTH**
- ✓ Replace despair with **HOPE**
- ✓ Replace hate with **LOVE**
- ✓ Replace restriction with **FREEDOM!**

**YOUR VOTE COUNTS! PROTECT OUR FUTURE TOGETHER!**  
 Visit [www.geneforpeople.org](http://www.geneforpeople.org)  
**GENE FOR PEOPLE; GENE FOR CONGRESS!**

Prepared and paid for by Gene For Congress 1806 Hastings Ave., Newport, MN 55055

到哪裏買地道的中國食品？

## 上海超市

匯集四方名優產品

盡顯一家經營特色

- \* 由于疫情，手工包的饺子、锅贴、糯米鸡和大馒头断货了数周，最近刚刚到货。
- \* 新进的中国瓜子，日本、韩国各种糕点、零食小吃，敬请各位顾客前来购买。
- \* 为了顾客吃得健康，我店增加新鲜水果品种，欢迎选购。
- \* 凡一次次性购物超过\$50以上者(不包括购大米，电话卡，任何数量的豆腐、整箱整袋食品及已降价销售的食品等)即送指定礼品一份。
- \* 要由于疫情暂停代办回国签证，请顾客原谅。
- \* 是许氏人参特约经销点，保证优惠销售。
- \* 擎天电话卡E卡特约销售，可绑定手机座机。E卡在手，随时拨打，如影随形。

歡迎到上海店來

Welcome to Shanghai Market, Chinese Store

老店: 地址: 1546 Como Ave St. Paul, MN 55108  
 電話: 651-646-6181  
 營業時間: Mon-Sat 10:00-7:00pm Sun: 10:00-6:00pm

新店: 地址: 8450 Excelsior Blvd Hopkins, MN 55343  
 電話: 952-988-6926  
 營業時間: Mon-Sat 10:00-7:00pm Sun: 10:00-6:00

LOW PRICES EVERY DAY!

# 雙和 SHUANG HUR SUPERMARKET 明州最低價



**Fresh Vegetables** 各種新鮮蔬菜 豆腐、水餃

**Tofu/Dumplings**

**Ramen** 各種泡面、老干媽調料

**Lao Gan Ma Chili Oil Sauce**

**Live Lobster & Crab**

**Hotpot Meat** 供應各種火鍋用 牛羊肉、佐料

**Fresh Meats** 各種新鮮豬肉、雞肉特價供應

活龍蝦、活大蟹、新鮮的蝸牛  
 馬尼拉蛤蜊、zazor 蛤蜊

2710 NICOLLET AVE SOUTH • MINNEAPOLIS, MN 55408 • 612.872.8606  
 654 UNIVERSITY AVE WEST • SAINT PAUL, MN 55104 • 651.251.2196

